



מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

## מאגר היועצים והמתכננים בתחומי הנדסה בינוי ותשתיות

### עיריית תל אביב - יפו

#### הזמנה להגשת מועמדות להיכלל במאגר

### חלק א' – הליך הקמת המאגר

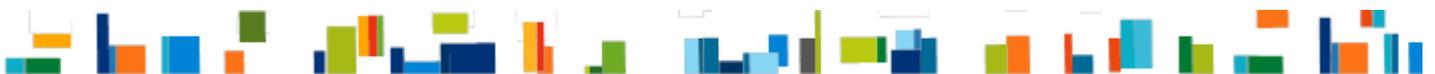
#### 1. כללי

1.1. מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות בעיריית תל אביב – יפו (להלן: "העירייה") מעוניינים להקים מאגר לביצוע עבודה מקצועית הדורשת ידע ומומחיות מיוחדים או יחסי אמון מיוחדים (להלן: "המאגר" ו/או "מאגר היועצים והמתכננים"), שישמש את העירייה להזמנת שירותים ו/או עבודות (להלן: "עבודה" ו/או "עבודות") בהתאם לצרכיה מעת לעת, בהתאם לשיקול דעתה הבלעדי, ובהתאם להוראות הדין, לרבות תקנה 3(8) לתקנות העיריות (מכרזים), התשמ"ח – 1987, וחוזר מנכ"ל משרד הפנים מס' 8/2016 "נוהל התקשרויות לביצוע עבודה מקצועית הדורשת ידע ומומחיות מיוחדים או יחסי אמון מיוחדים בפטור ממכרז".

1.2. יובהר, כי על הליך זה לא יחולו דיני המכרזים.

1.3. יודגש, כי אין בהגשת ההצעות או בהכללת/ רישום המציע במאגר משום הבטחת העירייה לחיובה בהזמנת עבודה בכלל, ו/או בהיקף כזה או אחר, בפרט. העירייה אינה מתחייבת להזמין עבודה מכלל המציעים הרשומים שבמאגר או חלקם. למציע ו/או למציע הרשום לא תהא כל טענה ו/או דרישה ו/או תביעה כנגד העירייה מכל מין וסוג שהוא בקשר לכך.

1.4. מציע, המבקש להיכלל במאגר, יגיש הצעתו בהתאם להזמנה זו, על כל האמור בה, באמצעות מערכת ממוחשבת, שהוקמה לשם כך על ידי העירייה,





#### מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

וזאת בצירוף כל המסמכים והאסמכתאות הנדרשים להוכחת עמידתו במכלול הדרישות שבהזמנה זו, לרבות תנאי הסף.

1.5. תשומת לב המציעים, כי המאגר, לרבות מענה להזמנה, ייעשו אך ורק באמצעות המערכת הממוחשבת. המערכת הממוחשבת הנה חלק בלתי נפרד ממסמכי ההזמנה, והאמור בה מחייב את המציע לכל דבר ועניין. במקרה של סתירה בין האמור במערכת הממוחשבת לבין ההזמנה להציע הצעות, יגבר האמור בהזמנה זו.

1.6. מציע יכול להגיש הצעה אחת לכל תחום.

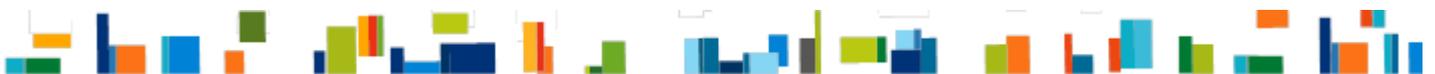
1.7. מציע יכול להגיש הצעה למספר תחומים. במקרה שכזה יגיש המציע הצעה לכל תחום בנפרד.

1.8. מציע לא יגיש הצעה אם בעל השליטה במציע הוא גם בעל שליטה במציע אחר נוסף. לעניין זה "בעל שליטה" – תאגיד או אדם או בן משפחת של אדם, לו שליטה במעל 25% מהון המניות המונפק של התאגיד או היה ומדובר בשותפות יותר מ-25% מהשותפות. לעניין סעיף זה "בן משפחה" – בן זוג, אח הורה, הורה הורה, צאצא או צאצא של בן הזוג או בן הזוג של כל אחד מאלה. היה ותמצאנה הצעות בניגוד לאמור לעיל – הן תפסלנה שתיהן.

1.9. מציע לא יהיה מיזם משותף, קרי שני מציעים או יותר, אשר מבקשים להגיש הצעה משותפת להזמנה זו.

1.10. תנאי הסף הקבועים בהזמנה זו מהווים תנאי סף מצטברים לרישום במאגר, ועל המציע לענות על כולם נכון למועד האחרון להגשת ההצעה.

1.11. תשומת לב המציע כי לכל תחום תנאי סף שונים, ועל מציע לעמוד בכל תנאי הסף לכל תחום בנפרד, במקרה והגיש הצעה למספר תחומים.





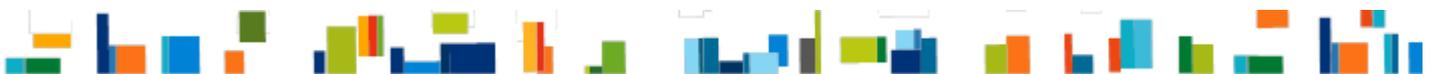
## מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

1.12. מציע שיכלל במאגר, יחתום קודם לקבלת עבודה, על חוזה בתחום הרלוונטי אליו נרשם. העירייה שומרת לעצמה את הזכות לערוך שינויים בחוזים בכל עת כפוף לצרכיה ולשיקול דעתה הבלעדי, ואלו יחייבו את הרשומים במאגר, ולרשומים במאגר לא תהא כל טענה ו/או דרישה ו/או תביעה כנגד העירייה לעניין זה. יודגש כי, חתימה על חוזה קודם תחילת העבודה, הנה תנאי הכרחי המחייב את המציע הרשום במאגר. אי חתימה על חוזה תוך 14 ימים מיום שנדרש לכך המציע הרשום על ידי העירייה – עלול לגרום לגריעת המציע הרשום מהמאגר.

1.13. כן יידרש המציע הרשום לחתום קודם לתחילת עבודתו, כתנאי לביצוע ההתקשרות בינו לבין העירייה, על הצהרה בדבר "שאלון לאיתור חשש לניגוד עניינים" בהתאם לחוזר מנכ"ל 2/2011, על פי הנוסח שייקבע על ידי העירייה.

1.14. תשומת לב המציע, כי רישום למאגר, מחייב את המציע לקבל כל עבודה ו/או כל שירות הנדרש ממנו בתחום המאגר אליו נרשם, לרבות כל היקף התקשרות שהוא, אף אם המדובר בהיקף התקשרות מצומצם. מציע רשום שלא יגיש הצעתו משך 3 פעמים בתקופת המאגר – תהא העירייה רשאית לגרוע אותו מהמאגר, ולא תהיה לו כל טענה ו/או תביעה בגין כך כנגד העירייה.

1.15. במסגרת ההתקשרות יבצע המציע הרשום עבודה על פי הוראת העירייה ו/או מי מטעמה, שלא על בסיס בלעדיות וללא התחייבות להיקף התקשרות כלשהו, כאמור. יובהר, כי העירייה תהא רשאית להתקשר גם עם יועצים שאינם נכללים במאגר היועצים, בכל דרך אחרת, ולמציע הרשום לא תהא כל טענה ו/או דרישה ו/או תביעה כנגד העירייה מכל מין וסוג בקשר לכך. ככלל,





#### מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

אין בהזמנה זו ובמאגר עצמו כדי להגביל ו/או לצמצם ו/או לפגוע בסמכויות העירייה ובשיקול דעתה, לרבות בסוגי ובאופני ההתקשרויות המוקנות לה על פי דין.

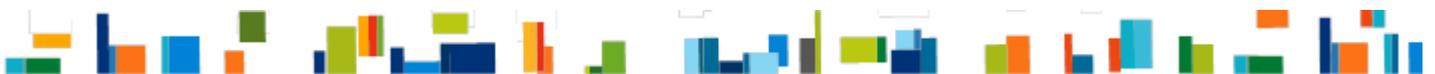
1.16. העירייה שומרת לעצמה הזכות לחזור בה בכל עת, מהליך הקמת המאגר, להאריך המועדים להגשת ההצעות, לפרסם הזמנה חדשה ו/או לשנותה, לרבות מתנאיה, להוסיף או להפחית תחומים או לנקוט בכל הליך אחר שתמצא לנכון, לרבות יציאה למכרז פומבי בתחומים הכלולים במאגר.

1.17. כן שומרת לעצמה העירייה את הזכות הבלעדית, בהתאם לשיקול דעתה, להוסיף, לרענן, ולעדכן בכל עת שתחפוץ, את תנאי הסף למאגרים, וכן לשנות את מספר המציעים הרשומים הכלולים במאגר. בהגשת הצעה מצהיר המציע כי אין לו ולא תהיה לו כל דרישה ו/או תביעה ו/או טענה כלפי העירייה בגין כך, וכי הוא מסכים לאמור לעיל.

1.18. עוד יוער בהקשר זה, כי ככל ובסופו של יום יהיו מספר מציעים רשומים מצומצם/ דל לתחום מסוים במאגר, שומרת עצמה העירייה את הזכות לצאת בהליך נוסף/אחר של הזמנה לאותו התחום, ולחילופין, ככל ויהיו מספר רב של מציעים רשומים - לצאת בהליך נוסף לאותם מציעים רשומים לצמצומם, והכל כפי שתמצא העירייה לנכון, כפוף לשיקול דעתה הבלעדי, ולמציע ו/או למציעים הרשומים לא תהנה כל טענה ו/או דרישה ו/או תביעה כנגד העירייה בגין כך.

1.19. המאגר הנו למשך שלוש שנים, ואולם העירייה רשאית בכל עת, לקצר או להאריך תקופה זו, וכן לעדכנה בכל עת, בהתאם לשיקול דעתה הבלעדי ובהתאם להוראות הדין.

1.20. הודעה על הכללת מציע במאגר וסיווגו לתחומים, תישלח למציע ותפורסם על פי כל דין, בין היתר באתר האינטרנט של העירייה או בכל דרך אחרת





## מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

שתמצא העירייה לנכון, ולמציע הרשום לא תהא כל טענה ו/או תביעה בגין כך.

1.21. תאגידי עירוניים יוכלו לעשות שימש במאגר, ולשם כך יועברו אליהם מכלול הנתונים שנאספו על ידי העירייה לרבות שביעות רצון מהמציע הרשום, ולמציע הרשום לא תהא כל טענה ו/או תביעה כנגד העירייה ו/או כנגד התאגיד העירוני בקשר לכך, והוא מתחייב לבצע כל עבודה שתינתן לו על ידי תאגיד עירוני זה או אחר.

## 2. הגדרות ופרשנות

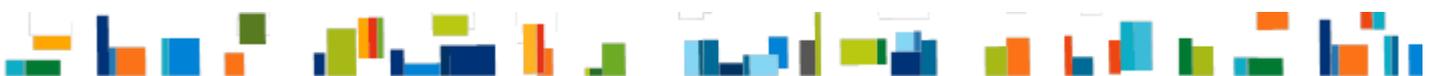
2.1.21. כותרות הזמנה זו, על כלל סעיפיה, לא תשמנה לפרשנות ההזמנה ו/או מהליך הקמת המאגר והפעלתו, וכל מטרתן נועדה לנוחות הקריאה בלבד.

מילים הבאות ביחיד כוללות את הרבים, ולהיפך. מילים הבאות בזכר כוללות את הנקבה, ולהיפך, והתייחסות לבני אדם משמעה גם התייחסות לתאגידי בהתאם להקשרם של הדברים.

## 3. לוחות זמנים

3.1. **שאלות הבהרה** - שאלות הבהרה תוגשנה לא יאחר מיום 10/01/2019 שעה- 12:00 באמצעות דואר אלקטרוני [gavriely\\_r@mail.tel-aviv.gov.il](mailto:gavriely_r@mail.tel-aviv.gov.il), אל מר רמי גבריאלי, בפורמט שלהלן, בקובץ word בלבד, בקבצים הניתנים לעריכה:

מס"ד	תחום עיסוק/ מקצוע	עמוד מספר	סעיף מספר	שאלה





## מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

אין העירייה מתחייבת להשיב על כל השאלות שתוגשנה. רק תשובות העירייה שתינתנה בכתב, תחייבנה את המציעים. התשובות תפורסמנה אך ורק באתר האינטרנט של העירייה. על המציעים בלבד האחריות לעקוב ולהתעדכן אחר פרסומי העירייה בנושא באתר.

יועץ, כי עצם הגשת ההצעה הנה למעשה הצהרת המציע כי קרא והבין את ההזמנה על ההבהרות שלה, ככל ותפורסמנה, וכי הוא מאשר את כל האמור בהזמנה על ההבהרות שלה, ושהן מחייבות אותו לכל דבר ועניין, והנן חלק בלתי נפרד מהזמנה זו. עצם הגשת הצעה להזמנה תחשב כוויתור מראש של המציע על כל טענה בקשר לתנאי ההזמנה על נספחיה והבהרותיה, והוא מצהיר בכך כי הם ברורים ומובנים לו ומקובלים עליו.

3.2. **מועד אחרון להגשת הצעות** – הצעות תוגשנה עד ליום 31/01/2019, במערכת הממוחשבת של העירייה בלבד. הצעות שתתקבלנה לאחר מועד ההצעות לא תיבדקנה ולא תדונה.

3.3. **דחיית מועדים** – העירייה שומרת לעצמה את הזכות לשנות את המועדים הקבועים בהזמנה זו, לרבות המועד האחרון להגשת ההצעות.

## 4. הגשת ההצעות

4.1. הצעות תוגשנה כאמור, במערכת הממוחשבת של העירייה בלבד בכתובת

<https://www.tel-aviv.gov.il/AuctionAndCareers/Pages/Careers.aspx>.

יש לענות על כל הנדרש במערכת הממוחשבת, ולצרף כל המסמכים והאישורים הדרושים לענות על תנאי ההזמנה לרבות תנאי הסף במלואם, לכל תחום בנפרד. הצעה שאינה תהא שלמה, קרי שלא ימולאו כל השדות הרלוונטיים במערכת הממוחשבת לאותו התחום, ו/או שלא יצורפו כל





## מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

המסמכים, עלולה למנוע מהמציע לחתום את הצעתו הממוחשבת, ועלולה להביא לפסילת הצעתו.

4.2 כל מציע יסרוק להצעתו הממוחשבת את כל המסמכים הנדרשים במערכת הממוחשבת בהתאם לתחום שאליו נרשם, כשהם כולם מעודכנים למועד האחרון להגשת ההצעה, לרבות המסמכים הבאים :

4.2.1 תעודת עסק מורשה/ תאגיד (חברה/שותפות) לפי חוק מס ערך מוסף, תשל"ו – 1975.

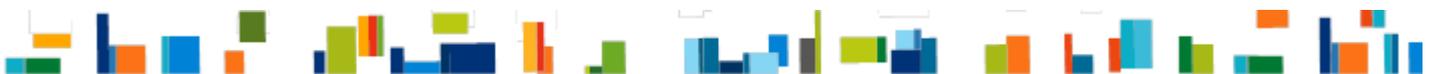
4.2.2 תצהיר מורשה החתימה במציע לרישום למאגר (מצ"ב נוסח באתר) הכולל הצהרה על אמיתות הנתונים לרישום למאגר ועמידת המציע בכל תנאי הסף, וכן אישור עו"ד בדבר זכויות/מרשי החתימה בתאגיד, ותצהיר לפי חוק עסקאות גופים ציבוריים, התשל"ו- 1976.

4.2.3 אישור בתוקף על ניהול פנקסי חשבונות ורשומות לפי חוק עסקאות גופים ציבוריים, התשל"ו – 1976, ואישור ניכוי מס במקור.

4.2.4 תעודת תואר/ים אקדמי/ים / השכלה רלוונטית.

4.2.5 רישיון בר תוקף הנדרש על פי דין לעסוק בתחום הקשור לנושא ההתקשרות, וכן אסמכתא על רישום בכל מרשם המתנהל על פי דין והצריך לתחום ההתקשרות, וכל אלו נכון זאת למועד האחרון להגשת ההצעה.

4.3 המציע אינו רשאי לשנות את מסמכי ההזמנה ו/או כל מסמך אחר הנוגע להזמנה זו, להוסיף להם או למחוק בהם, להסתייג מהם או להתנות עליהם בדרך כלשהי. כל שינוי, הוספה, מחיקה או התניה, עלולים להביא לפסילת ההצעה ובכל מקרה לא יהיה להם כל תוקף. על המציע להדפיס המסמכים למלא אותם ולסרוק אותם למערכת הממוחשבת, היכן שנדרש, כנדרש.





#### מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

4.4. לסיוע טכני ניתן לפנות לטלפון- 03-7247597 בימים א-ה בשעות 9:00 – 15:00 בלבד.

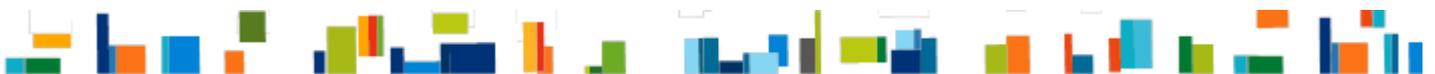
4.5. כל ההוצאות הכרוכות בהכנת ובהגשת הבקשה הנה על המציע בלבד, והוא לא יהיה זכאי לכל פיצוי ו/או שיפוי בגין הכנת ו/או הגשת הצעתו להיכלל במאגר.

4.6. ההצעה תעמוד בתוקפה למשך 120 יום מהמועד האחרון שנקבע להגשת ההצעות. תוקף ההצעה ניתן יהיה להארכה לתקופות נוספות של עד 120 יום בסך הכול, וזאת על פי דרישת העירייה לפני פקיעת תוקף ההצעה.

#### **5. השלמת מסמכים ו/או בקשה להבהרות**

העירייה שומרת לעצמה את הזכות, לפי שיקול דעתה הבלעדי, לדרוש, בכל עת, מכל אחד מהמציעים או ממי שאושר לרישום במאגר, להשלים כל מסמך ו/או מידע, ובכלל זה אישורים ו/או המלצות ו/או פרטים נוספים ו/או מסמכים נוספים ו/או הבהרות נוספות, בין אם היו אלו כלולים בהזמנה זו ובין אם לאו, לרבות אלו הקשורים בעמידתו של המציע ו/או המציע הרשום בתנאי הסף שנקבעו בהזמנה ו/או במסמך ההבהרות. כן שומרת לעצמה העירייה את הזכות, לפי שיקול דעתה הבלעדי, לאמת את הפרטים אשר נמסרו על ידי המציע בהצעתו לרישום למאגר, הן על המציע עצמו והן באמצעות פנייה לצד ג', והכל ככל שתמצא העירייה לנכון.

יש להשלים ולהבהיר את שנתבקש על ידי העירייה, תוך פרק הזמן שקבעה העירייה בפנייתה. ככל ולא יעשה כן, רשאית העירייה לגרוע מציע מרישומו במאגר או לפסול הצעתו של מציע שטרם נרשם במאגר, ולמציע או למציע הרשום לא תהא כל טענה ו/או תביעה בגין כך.





מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

## 6. פסילת הצעות

מבלי לגרוע בסמכויות העירייה על פי דין, היא תהא רשאית לפסול הצעות ככל והמציע לא עומד בכל תנאי הסף לאותו התחום, ככל וההצעות תמצאנה חסרות, מוטעות, בלתי סבירות, תכסיסניות או מבוססות על הנחות בלתי נכונות או על הבנה מוטעית של המאגר או תחום בו, זולת אם החליטה אחרת. אין באמור לעיל, כדי לגרוע מזכותה למחול על פגמים בהצעה.

כן תהא העירייה רשאית לפסול מציעים ו/או מציעים רשומים, לפי שיקול דעתה הבלעדי, לרבות עקב טענות בדבר טיב ואיכות העבודה של העירייה עם אותו מציע; ניגוד עניינים לרבות חשש לניגוד עניינים של המציע עם העבודה נשוא המאגר; מציע המצוי בהליך פירוק ו/או פשיטת רגל ו/או כינוס נכסים ו/או הקפאת הליכים ו/או הסדר נושים ו/או הטל עיקול על רוב נכסי המציע הרשום או על נכסים מהותיים שלו; מציע שנגדו ו/או נגד מי ממנהליו מתקיימת חקירה פלילי ו/או קיימת הרשעה פלילית, וכל שיקול אחר.

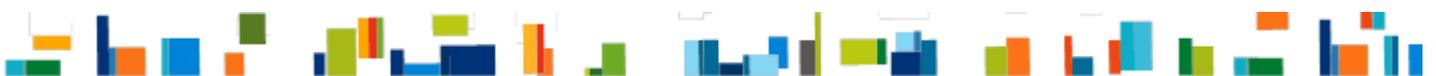
## חלק ב' - המאגר

### 7. מנגנון חלוקת העבודה

7.1. מציע רשום יהא זה שעמד בכל התנאים שנקבעו בהזמנה זו לרבות כל תנאי הסף.

7.2. הזמנה זו אינה מהווה הזמנה להשתתף בהליך קבלת הצעת המחיר.

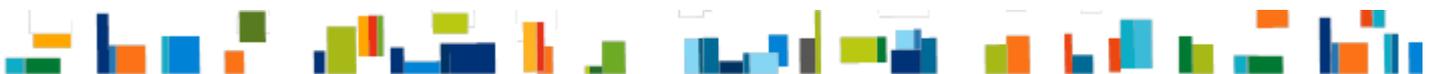
7.3. הפעלת המאגר, לרבות הליך הפנייה לקבלת הצעת מחיר, תעשה בהתאם לחוזר מנכ"ל משרד הפנים מס' 8/2016, ולאחר פנייה תחרותית למספר מציעים (כולם או חלקם) כפי שהעירייה תמצא לנכון לפנות אליהם, בהתאם להוראות הדין ולשיקול דעתה הבלעדי.





#### מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

- 7.4. מבלי לגרוע מהאמור לעיל, בבחירת פנייה למציעים הרשומים במאגר, יינתן דגש בין היתר, לעומסי העבודה של המציע הרשום במאגר, ביכולתו לביצוע העבודה, לכישוריו ולניסיונו, לאופי העבודה, למיקום הגיאוגרפי, לזמינותו לעבודה, להיקף עבודות דומות שבוצעו על ידו, ליתרונות יחסיים של המציע הרשום על פני יועצים אחרים רשומים, לעבודה המשכית, וכן לכל קריטריון אחר שתמצא העירייה כחיוני ו/או נדרש לביצוע העבודה, והכל על פי שיקול דעתה הבלעדי של העירייה.
- 7.5. ככלל, תימסר העבודה למציע רשום, שנעשתה פנייה אליו, ושהצעתו המשוקללת הייתה ההצעה הטובה ביותר בהתאם לקריטריונים (איכות ומחיר) שיוגדרו מראש על ידי העירייה בבקשה לקבלת הצעת מחיר.
- 7.6. הפנייה למציעים רשומים כמו גם קביעת הקריטריונים לבחירת ההצעה הזוכה, יעשו באופן המעניק את מירב היתרונות לעירייה.
- 7.7. יוער, כי במקרים בהם נדרש המשך טיפול בגין עבודה שכבר נמסרה למציע רשום ו/או בגין עבודה נלווית לאותה העבודה, אזי העירייה שומרת על זכותה להחליט שבנסיבות העניין מירב היתרונות לעירייה הנן לביצוע המשך העבודה ו/או העבודה הנלווית על ידי אותו מציע רשום, באופן שמאין הכדאיות בפנייה חדשה לקבלת הצעת מחיר.
- 7.8. במקרים בהן שקלול ההצעות תהנה זהות, שומרת לעצמה העירייה את הזכות להורות על עריכת הגרלה או לקיים הליך תחרותי נוסף בין המציעים הרשומים שזכו לאותו הניקוד. כן שומרת לעצמה העירייה את זכותה לנהל משא ומתן, בכפוף לכל דין.





מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

## 8. שינויים במאגר

8.1. החלטה על צירופו או אי צירופו של מציע למאגר או גריעתו מהמאגר נתונה לשיקולה הבלעדי של העירייה.

8.2. העירייה רשאית בהתאם לצרכיה ובהתאם לשיקול דעתה הבלעדי, לעדכן/לרענן המאגר מעת לעת ובכלל זה לצרף למאגר תחומים חדשים ו/או להרחיב רשימת המציעים הרשומים, וכן לצמצם התחומים או אף לגרוע חלק מהם.

8.3. מבלי לגרוע מהאמור בסעיפים 1.12, 1.14 ו- 6 דלעיל, העירייה שומרת לעצמה את הזכות לגרוע מהמאגר מציע רשום באחד או יותר מהמקרים הבאים:

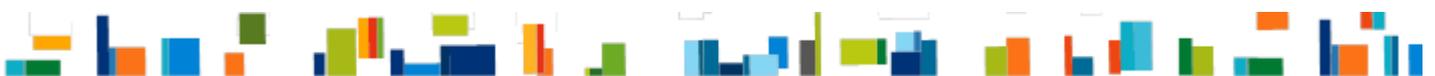
8.3.1. אינו עומד בתנאי הסף לתחום בו הוא רשום, לרבות שלילת רישונו המקצועי.

8.3.2. הפר חובת נאמנות שלו כלפי העירייה.

8.3.3. הפרת הוראות מהזמנה זו ו/או מהחוזה שלו עם העירייה ו/או כל עילה אחרת שבדין.

8.3.4. מציע רשום הגיש בכתב לעירייה בקשה מנומקת להסרתו מהמאגר, ובקשתו נענתה בחיוב על ידי העירייה.

8.4. המציע הרשום חייב לעדכן את העירייה בכל שינוי במבנה האירגוני של המציע הרשום ו/או בכל שינוי שיש בו להשפיע על רישומו במאגר, ובכלל זה שינוי שחל אצלו ביחס לתנאי הסף כולם ו/או חלקם, והכל כפי שמפורט בהזמנה זו.





מנהל הנדסה ומנהל בינוי ותשתיות

## 9. תנאים לקבלת עבודה

9.1. תנאי לקבלת עבודה מהעירייה למציע רשום הנה חתימתו על חוזה עם העירייה, והמצאת כל הנדרש מאת העירייה להתקשרות לרבות מסמכים דקלרטיביים עדכניים, אישורי ביטוח מתאימים, כתב ערבות, הצהרה בדבר "שאלון לאיתור חשש לניגוד עניינים" בהתאם לחוזר מנכ"ל 2/2011, והכל על פי הנוסח שייקבע על ידי העירייה.

9.2. אין בהגשת הצעה להזמנה זו, כמו גם בחתימה של המציע הרשום על חוזה עם העירייה, לחייב את העירייה לספק למציע הרשום עבודה בהיקף כלשהו, ו/או לחייבה לביצוע העבודה באמצעות המציע הרשום בלבד, ו/או לפגוע בסמכויות ששמרה לעצמה לשנות מתנאי המאגר, אופיו וטיבו – והכל כפי שפורט בהזמנה זו.

9.3. בסמכות העירייה לבחון מעת לעת את עבודתו של המציע הרשום על תוצריו, והמציע הרשום מתחייב לשתף פעולה עם העירייה בכל עת שיידרש לכך. יותר לציין, כי התרשמות העירייה ומסקנותיה תהוונה בחינת המשך ההתקשרות של העירייה עם המציע הרשום לעתיד לבוא, ובכלל זה המשך העסקתו במאגר.

## 10. שונות

סמכות השיפוט הייחודית בכל הנוגע והקשור לחוזה זה הינה בבתי המשפט המוסמכים בתל אביב.

בכבוד רב,

עיריית תל אביב – יפו

